

POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB
SOUVISEJÍCÍ USTANOVENÍ: ČLÁNEK 5n NAŘÍZENÍ RADY 833/2014
ČASTO Kladené OTÁZKY

Aktualizované: 22. ledna 2026

https://finance.ec.europa.eu/document/download/4617456e-7d33-4732-96ef-b01bd10e948e_en?filename=faqs-sanctions-russia-services-provision_en.pdf

1. EU zakázala poskytování určitých služeb souvisejících s podnikáním ruské vlády, jakož i právníckým osobám, jako jsou společnosti a jiné subjekty nebo orgány usazené v Rusku. Jaké druhy služeb jsou zakázány?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Od 4. června 2022 je zakázáno poskytovat přímo či nepřímo účetní, auditorské, včetně povinného auditu, účetní a daňové poradenství, jakož i poradenství v oblasti podnikání a řízení nebo služby v oblasti vztahů s veřejností (článek 5n nařízení Rady č. 833/2014) ruské vlády, jakož i právníckým osobám, jako jsou společnosti a jiné subjekty nebo orgány usazené v Rusku.

Rozsah zakázaných služeb je třeba vykládat s odkazem na [přílohu II nařízení Evropského parlamentu a Rady \(ES\) č. 184/2005 ze dne 12. ledna 2005 o statistice Společenství týkající se platební bilance, mezinárodního obchodu se službami a přímých zahraničních investic](#).¹

- Účetnictví, audit, vedení účetnictví a daňové poradenství zahrnují evidenci obchodních transakcí pro podniky a jiné osoby, služby přezkoumání účetních záznamů a účetních závěrek, daňové plánování a poradenství pro podniky a přípravu daňových dokladů.
- Poradenství v oblasti podnikání a řízení a služby v oblasti vztahů s veřejností zahrnují poradenské, konzultační a operativní služby poskytované podnikům v oblasti obchodní politiky a strategie a celkového plánování, strukturování a řízení organizace. Patří sem manažerské poplatky, manažerský audit; poradenství v oblasti řízení trhu, lidských zdrojů, řízení výroby a projektového řízení; poradenské, konzultační a operativní služby související se zlepšováním image klientů a jejich vztahů s veřejností a jinými institucemi.

Ustanovení článku 5n bylo od svého zavedení v červnu 2022 změněno. V příloze A naleznete přehled platných zákazů poskytování služeb, jakož i příslušných lhůt pro ukončení činnosti, výjimek a odchylek.

2. Zahrnují služby public relations, na které se vztahuje zákaz podle čl. 5n odst. 1 písm. b), také lobbistické činnosti?

¹ Viz 26. bod odůvodnění nařízení Rady 2022/879 ze dne 3. června 2022, kterým se mění nařízení Rady 833/2014.

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano, lobbistické služby by mohly představovat služby v oblasti vztahů s veřejností, a proto by se na ně vztahoval zákaz stanovený v článku 5n.

Jak je uvedeno v [článku 3 interinstitucionální dohody ze dne 20. května 2021 o povinném registru transparentnosti](#), činnosti spadající pod lobbistické služby zahrnují mimo jiné:

- organizování schůzek, konferencí a akcí nebo účast na nich a navazování podobných kontaktů s orgány EU;
- přispívání ke konzultacím, slyšením nebo podobným iniciativám nebo účast na nich;
- organizování komunikačních kampaní, platforem, sítí a občanských iniciativ a
- příprava nebo zadávání politických dokumentů a stanovisek, pozměňovacích návrhů, průzkumů veřejného mínění, průzkumů, otevřených dopisů, jiných komunikačních nebo informačních materiálů nebo zadávání a provádění výzkumu.

Nicméně,

- činnosti zaměstnavatelů a odborových organizací jako účastníků sociálního dialogu;
- činnosti prováděné jednotlivci, kteří jednájí výhradně osobně a ne ve spojení s jinými osobami, a
- spontánní, čistě soukromé nebo společenské schůzky a schůzky konané v rámci správního řízení stanoveného smlouvami nebo právními akty EU

nespadají pod definici lobbistických činností, a proto nespadají do působnosti čl. 5n odst. 1 písm. b).

3. Co znamenají pojmy "přísně" a "výlučně" ve výjimkách obsažených v čl. 5n odst. 5, 6 a 8a?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Tyto pojmy se používají k zajištění toho, aby hospodářské subjekty EU správně interpretovali výjimky obsažené v čl. 5n odst. 5, 6 a 8a při posuzování, zda se na tato ustanovení mohou spoléhat.

Tyto výjimky je třeba vykládat restriktivně. Pojem „striktně/přísně“ znamená, že neexistuje jiný způsob, jak ukončit smlouvy nebo uplatnit právo na obhajobu, než spoléhat se na poskytování těchto jinak zakázaných služeb.

Článek 12 zakazuje vědomou a úmyslnou účast na činnostech, jejichž cílem nebo výsledkem je obcházení zákazů uvedených v nařízení.

4. Zakazuje zákaz poskytování služeb "nepřímo" podle článku 5n poskytovateli služeb z EU poskytovat omezené služby neruským dceřiným společnostem subjektu usazeného v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

V zásadě není zakázáno poskytovat služby subjektům mimo Rusko, tj. subjektům, které nejsou usazeny v Rusku, a to ani v případě, že jsou dceřinými společnostmi subjektů usazených v Rusku.

Použití termínu „nepřímo“ v článku 5n však znamená, že je subjektu z EU zakázáno poskytovat omezené služby subjektům z EU nebo jiným subjektům mimo Rusko, které jsou dceřinými společnostmi subjektů usazených v Rusku, pokud by tyto služby skutečně byly ve prospěch mateřské společnosti usazené v Rusku.

Článek 12 zakazuje vědomou a úmyslnou účast na činnostech, jejichž cílem nebo důsledkem je obcházení zákazů uvedených v nařízení.

5. Zakazuje zákaz "nepřímého" poskytování služeb podle článku 5n poskytovateli služeb z EU poskytovat omezené externí služby ruským právníkům osobám?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. Subjekty z EU nemohou poskytovat služby subjektům usazeným v Rusku, takže nemohou využívat externí služby k poskytování zakázaných služeb, protože by to skutečně mohlo být považováno za nepřímé poskytování těchto služeb.

Článek 12 zakazuje subjektům EU vědomě a úmyslně se podílet na činnostech, jejichž cílem nebo výsledkem je obcházení zákazů tohoto nařízení.

6. Zakazuje zákaz poskytování služeb podle čl. 5n odst. 1, 2 a 3 subjektům usazeným v EU, které jsou dceřinými společnostmi ruských společností, poskytovat zakázané služby svým mateřským společnostem usazeným v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. Subjekty usazené v EU, včetně těch, které jsou dceřinými společnostmi společností usazených v Rusku, podléhají sankcím EU. Proto mají zakázáno poskytovat přímo či nepřímo jakékoli z uvedených služeb nebo softwaru ruské vládě nebo osobám usazeným v Rusku.

7. Zakazuje článek 5n státním příslušníkům členských států EU nebo osobám usazeným v EU pracovat jako zaměstnanci subjektů usazených v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

To závisí na poskytované službě. Podle článku 5n je osobám z EU, včetně státních příslušníků členských států EU nebo osob nacházejících se v Unii, zakázáno poskytovat přímo či nepřímo jakékoli z uvedených služeb nebo softwaru ruské vládě nebo subjektům usazeným v Rusku. Osobám z EU je proto zakázáno poskytovat tyto služby společností usazeným v Rusku v jejich postavení jako zaměstnanců.

Osoby z EU však mohou i nadále poskytovat všechny služby, které nejsou zakázány v jejich postavení zaměstnanců.

8. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz uvedený v článku 5n(1)(e) týkající se IT poradenských služeb?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Poradenské služby v oblasti IT jsou definovány odkazem na Centrální klasifikaci produktů OSN (Statistický úřad OSN, Statistické dokumenty, řada M, č. 77, CPC prov., 1991).

Podle této definice "poradenské služby v oblasti IT" zahrnují:

- Poradenské služby související s instalací počítačového hardwaru: asistenční služby klientům při instalaci počítačového hardwaru (tj. fyzického vybavení) a počítačových sítí.
- "Služby implementace softwaru": všechny služby zahrnující poradenské služby v oblasti vývoje a implementace softwaru. Pojem "software" lze definovat jako soubor instrukcí potřebných k fungování a komunikaci počítačů. Pro konkrétní aplikace může být vyvinuta řada různých programů (aplikační software) a zákazník může mít na výběr, zda použije hotové programy z regálu (balíčkový software), nebo zda si pro konkrétní požadavky vytvoří specifické programy (software na míru), nebo zda využije kombinaci obou možností. Zahrnuty jsou následující pododvětví:
 - Konzultační služby v oblasti systémů a softwaru: služby obecné povahy předcházející vývoji systémů a aplikací pro zpracování dat. Mohou to být služby v oblasti řízení, plánování projektů atd.
 - Služby systémové analýzy: Analytické služby zahrnují analýzu potřeb klientů, definování funkční specifikace a sestavení týmu. Součástí je také řízení projektů, technickou koordinaci a integrace a definice systémové architektury.
 - Služby návrhu systémů: služby návrhu zahrnují technická řešení, pokud jde o metodiku, zajištění kvality, výběr softwarových balíčků pro zařízení nebo nové technologie atd.
 - Programátorské služby: programátorské služby zahrnují fázi implementace, tj. psaní a ladění programů, provádění testů a úpravu dokumentace.
 - Služby údržby systémů: služby údržby zahrnují konzultace a technickou pomoc při používání softwarových produktů, přepisování nebo změny stávajících programů nebo systémů a udržování aktuální softwarové dokumentace a příruček. Patří sem také specializované práce, např. konverze.

9. Nemohou tato opatření ještě více ztížit již tak náročné pracovní podmínky organizací občanské společnosti v Rusku?

Poslední aktualizace: 21. prosince 2022

Na zákaz poradenských služeb v oblasti IT se vztahují výjimky a odchylky uvedené v článku 5n nařízení Rady (EU) č. 833/2014, jehož cílem je chránit činnost občanské společnosti. Stanovené

výjimky zahrnují mimo jiné poskytování poradenských služeb v oblasti IT pro činnosti občanské společnosti, které přímo podporují demokracii, lidská práva nebo právní stát v Rusku.

10. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz "architektonických a inženýrských služeb" podle čl. 5n odst. 2 nařízení Rady č. 833/2014?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Tyto služby jsou definovány odkazem na Ústřední klasifikaci produktů Organizace spojených národů „CPC“ (Statistický úřad Organizace spojených národů, Statistické dokumenty, řada M, č. 77, CPC prov., 1991). Zahrnuté subsektory jsou: „Stavební služby“, „Architektonické služby“, „Inženýrské služby“, „Integrované inženýrské služby“, „Služby urbanistického plánování“, „Vědecké a technické poradenské služby související s inženýrstvím“ a „Technické testovací a analytické služby“.

„Stavební služby“ zahrnují:

- Předmontážní práce na staveništích: průzkumné práce na staveništích; demoliční práce; práce na formování a vyklízení staveniště; výkopové a zemní práce; příprava staveniště pro těžbu; a lešenářské práce.
- Stavební práce na budovách: pro jedno- a dvoubytové domy; pro vícebytové domy; pro sklady a průmyslové budovy; pro komerční budovy; pro budovy veřejné zábavy; pro hotely, restaurace a podobné budovy; pro vzdělávací budovy; pro zdravotnické budovy; a pro ostatní budovy.
- Stavební práce pro inženýrské stavby: pro dálnice, ulice, silnice, železnice a letištní dráhy; pro mosty, estakády, tunely a podchody; pro vodní cesty, přístavy, přehrady a jiná vodní díla; pro dálková potrubí, komunikační a elektrická vedení (kabely); pro místní potrubí a kabely, jakož i pomocné stavby; pro stavby pro těžbu a výrobu; pro stavby pro sport a rekreaci, včetně stadionů, sportovišť a dalších sportovních a rekreačních zařízení (např. bazény, tenisové kurty, golfové hřiště); a pro inženýrské stavby jinde neuvedené.
- Montáž a stavba prefabrikovaných konstrukcí.
- Speciální stavební práce: základové práce (včetně pilotování); vrtání studní; pokrývačské práce a hydroizolace; betonářské práce; ohýbání a montáž oceli (včetně svařování); zednické práce; a další speciální stavební práce.
- Instalační práce: práce na vytápění, větrání a klimatizaci; pokládka vodovodních a kanalizačních prací; stavební práce na plynových instalacích; elektroinstalace, včetně elektroinstalací a montážních prací, stavební práce na požárních hlásičích, stavební práce na poplašných systémech, stavební práce na bytových anténách a další elektroinstalační práce; izolační práce (elektrické rozvody, voda, teplo, zvuk); stavební práce na plotech a zábradlích; a další instalační práce, včetně stavebních prací na výtazích a eskalátorech a dalších instalačních prací jinde neuvedených, například pro žaluzie a markýzy.

- Dokončovací a dokončovací práce na stavbách: sklenářské práce a montáž okenního skla; omítací práce; malířské práce, obklady podlah a stěn; ostatní pokládka podlah, obkládání stěn a tapetování; truhlářské a tesařské práce se dřevem a kovem; dekorační práce na interiérech; montážní práce na ozdoby; a další dokončovací a dokončovací práce na stavbách.
- Pronájem zařízení pro výstavbu nebo demolici budov nebo inženýrských staveb s obsluhou.

"Architektonické služby" zahrnují:

- Poradenské a předprojektové architektonické služby: asistenční, poradenské a doporučující služby týkající se architektonických a souvisejících záležitostí. Patří sem služby jako provádění předběžných studií zabývajících se otázkami, jako je filozofie místa, záměr rozvoje, klimatické a environmentální problémy, požadavky na obsazení, omezení nákladů, analýza výběru místa, návrh a harmonogram výstavby a jakékoli další otázky ovlivňující povahu návrhu a výstavby projektu. Poskytování těchto služeb nemusí nutně souviset s novým stavebním projektem. Může například spočívat v poradenství týkajícím se způsobů provádění údržby, renovace, restaurování nebo recyklace budov, posuzování hodnoty a kvality budov nebo poradenství v jiných architektonických záležitostech.
- Architektonické projektování: architektonické projektování budov a jiných staveb. Projektové služby mohou zahrnovat jednu z následujících činností nebo jejich kombinaci: služby schematického návrhu, které spočívají v tom, že se společně s klientem určí základní charakter projektu, definuje se záměr, prostorové požadavky, rozpočtová omezení a časový harmonogram; a připraví se náčrty včetně půdorysů, plánů pozemku a exteriérových pohledů; služby vypracování návrhu, které spočívají v přesnějším znázornění koncepce návrhu z hlediska plánu umístění, formy, použitých materiálů, konstrukčních, mechanických a elektrických systémů a pravděpodobných nákladů na výstavbu; služby konečného návrhu, které spočívají ve výkresech a písemných specifikacích dostatečně podrobných pro předložení nabídek a výstavbu a v odborném poradenství klientovi v době vypsaní a přijetí nabídek.
- Služby správy zakázky: poradenské služby a technická pomoc zákazníkovi během fáze výstavby, aby bylo zajištěno, že stavba je postavena v souladu s konečnými výkresy a specifikacemi. Jedná se o služby poskytované jak v kancelářích, tak v terénu, jako je kontrola stavby, příprava zpráv o postupu prací, vydávání potvrzení o platbách zhotoviteli, poradenství objednateli a zhotoviteli při výkladu smluvní dokumentace a jakékoli další poradenství v technických otázkách, které se mohou během výstavby objevit.
- Kombinované služby architektonického návrhu a správy smlouvy: kombinace architektonických služeb využívaných u většiny projektů, včetně schematického návrhu, vývoje návrhu, konečného návrhu a správy smlouvy. Může jít o služby po dokončení stavby, které spočívají v posouzení nedostatků ve stavbě a v pokynech týkajících se nápravných opatření, která mají být přijata během 12 měsíců po dokončení stavby.

- Ostatní architektonické služby: všechny ostatní služby vyžadující odborné znalosti architektů, jako je příprava propagačních materiálů a prezentací, příprava výkresů, stálé zastoupení na staveništi během fáze výstavby, poskytování provozních příruček atd.

"Technické služby" zahrnují:

- Poradenské a konzultační inženýrské služby: asistenční, poradenské a doporučující služby týkající se inženýrských záležitostí. Patří sem provádění přípravných technických studií proveditelnosti a studií dopadu projektu. Příklady: studie vlivu topografie a geologie na návrh, výstavbu a náklady na silnici, potrubí nebo jinou dopravní infrastrukturu; studie kvality nebo vhodnost materiálů určených pro použití ve stavebním projektu a dopad použití různých materiálů na návrh, konstrukci a náklady; studium dopadu projektu na životní prostředí; studium zvýšení efektivity výroby v důsledku alternativního postupu, technologie nebo uspořádání závodu. Poskytování těchto služeb nemusí nutně souviset se stavebním projektem. Mohou spočívat například v posuzování stavebních, mechanických a elektrických zařízení budov, ve znaleckých posudcích v soudních sporech, v pomoci státním orgánům při přípravě zákonů atd.
- Inženýrské projekční služby pro výstavbu základů a stavebních konstrukcí: inženýrské konstrukční služby pro nosný skelet obytných a komerčních, průmyslových a institucionálních budov. Projekční služby sestávají z jedné nebo kombinace následujících činností: předběžných plánů, specifikací a odhadů nákladů pro definování koncepce inženýrského návrhu; konečných plánů, specifikací a odhadů nákladů, včetně pracovních výkresů, specifikací týkajících se použitých materiálů, způsobu instalace, časových omezení a dalších specifikací nezbytných pro předložení nabídek a výstavbu a odborného poradenství pro klienta v době vypsání a přijetí nabídek; služeb během fáze výstavby. Výjimka: Inženýrské služby pro budovy, pokud jsou nedílnou součástí inženýrských služeb pro stavební práce nebo výrobní závod či zařízení.
- Inženýrské služby v oblasti projektování mechanických a elektrických instalací budov: inženýrské služby v oblasti projektování mechanických a elektrických instalací energetických systémů, osvětlovacích systémů, systémů požární signalizace, komunikačních systémů a dalších elektrických instalací pro všechny typy budov a/nebo vytápění, větrání, klimatizace, chlazení a dalších mechanických instalací pro všechny typy budov. Projekční služby zahrnují jeden z následujících bodů nebo jejich kombinaci: předběžné plány, specifikace a odhady nákladů pro definování koncepce technického návrhu; konečné plány, specifikace a odhady nákladů, včetně pracovních výkresů, specifikací týkajících se použitých materiálů, způsobu instalace, časových omezení a dalších specifikací nezbytných pro předložení nabídek a výstavbu a odborné poradenství pro zákazníka v době vypsání a přijetí nabídek; služby během fáze výstavby.
- Inženýrské projektové služby pro výstavbu inženýrských staveb: inženýrské projektové služby pro výstavbu inženýrských staveb, jako jsou mosty a viadukty, přehrady, záchytné nádrže, opěrné zdi, zavlažovací systémy, protipovodňové stavby, tunely, dálnice a ulice

včetně křižovek a souvisejících staveb, zdymadla, kanály, přístaviště a přístavní stavby, stavby pro zásobování vodou a kanalizaci, jako jsou rozvody vody, vodovody, kanalizace, čistírny průmyslových a pevných odpadů a další inženýrské stavby. Projekční služby zahrnují jeden z následujících kroků nebo jejich kombinaci: předběžné plány, specifikace a odhady nákladů pro definování koncepce inženýrského návrhu; konečné plány, specifikace a odhady nákladů, včetně pracovních výkresů, specifikace týkající se použitých materiálů, způsobu instalace, časových omezení a dalších specifikací nezbytných pro předložení nabídek a výstavbu a odborné poradenství zadavateli v době vypsání a přijetí nabídek; služby během fáze výstavby. Zahrnuty jsou služby inženýrského projektování budov, pokud jsou nedílnou součástí inženýrského projektu stavebního díla.

- Inženýrské projektování průmyslových procesů a výroby: inženýrské projektování výrobních procesů, postupů a zařízení. Patří sem projektové služby týkající se metod kácení, manipulace a přepravy kmenů a uspořádání těžebních prostorů; uspořádání rozvoje dolů a podzemní výstavby, kompletní stavební, mechanické a elektrické instalace povrchových důlních zařízení včetně zdvihadel, kompresorů, čerpacích stanic, drtičů, dopravníků a systémů pro manipulaci s rudou a odpadem; postupy těžby ropy a zemního plynu, konstrukce, instalace a/nebo údržba vrtných zařízení, čerpacích stanic, úpraven a skladů a dalších zařízení ropných polí; materiálové toky, uspořádání zařízení, systémy manipulace s materiálem, procesy a řízení procesů (které mohou zahrnovat počítačovou technologii) pro výrobní závody; speciální stroje, zařízení a přístrojové systémy; veškeré další projekční služby pro výrobní postupy a zařízení. Projekční služby sestávají z jedné nebo kombinace následujících činností: předběžných plánů, specifikací a odhadů nákladů pro definování koncepce technického návrhu; konečných plánů, specifikací a odhadů nákladů, včetně pracovních výkresů, specifikací týkajících se použitých materiálů, způsobu výstavby a/nebo instalace, časových omezení a dalších specifikací nezbytných pro předložení nabídek a výstavbu a odborného poradenství zákazníkovi v době vypsání a přijetí nabídek; služeb během fáze instalace. Zahrnuty jsou služby inženýrského projektování budov, pokud jsou nedílnou součástí služby inženýrského projektování výrobního závodu nebo zařízení.
- Inženýrské projektové služby j. n.: ostatní speciální inženýrské projektové služby. Patří sem akustické a vibrační inženýrské návrhy, návrhy systémů řízení dopravy, vývoj prototypů a podrobné návrhy nových výrobků a jakékoli jiné speciální inženýrské návrhářské služby. Výjimka: Estetický design výrobků a kompletní design výrobků, které nevyžadují komplexní inženýrské řešení (např. nábytek), se zařídí do podtřídy 87907 (Speciální designové služby).
- Další inženýrské služby během fáze výstavby a instalace: poradenské služby a technická pomoc zákazníkovi během výstavby, aby se zajistil soulad stavebních prací s konečným projektem. Jedná se o služby poskytované jak v kancelářích, tak v terénu, jako je přezkoumání dílenských výkresů, pravidelné návštěvy na staveništi za účelem posouzení postupu a kvality prací, vedení objednatele a zhotovitele při výkladu smluvní dokumentace

a jakékoli další poradenství v technických otázkách, které se mohou během výstavby objevit.

- Ostatní inženýrské služby: inženýrské služby nezařazené jinde. Patří sem geotechnické inženýrské služby, které poskytují inženýrům a architektům potřebné informace o podloží pro navrhování různých projektů; inženýrské služby v oblasti podzemních vod včetně hodnocení zdrojů podzemních vod, studií kontaminace a řízení kvality; inženýrské služby v oblasti koroze včetně inspekcí, detekce a programů kontroly koroze; vyšetřování poruch a další služby vyžadující odborné znalosti inženýrů.

"Integrované inženýrské služby" zahrnují:

- Integrované inženýrské služby pro projekty dopravní infrastruktury na klíč: plně integrované inženýrské služby pro výstavbu projektů dopravní infrastruktury na klíč. Zahrnuje plánovací a předinvestiční studie, předběžný a konečný projekt, odhad nákladů, harmonogram výstavby, kontrolu a přejímku smluvních prací, jakož i technické služby, jako je výběr a školení personálu a poskytování příruček pro provoz a údržbu, a veškeré další inženýrské služby poskytované klientovi, které jsou součástí integrovaného balíčku služeb pro projekt na klíč.
- Integrované inženýrské služby a projektový management pro projekty vodovodů a kanalizací na klíč: plně integrované inženýrské služby pro výstavbu vodovodů a kanalizací na klíč. Zahrnuje plánovací a předinvestiční studie, předběžný a konečný projekt, odhad nákladů, plánování výstavby, kontrolu a přejímku zakázek, jakož i technické služby, jako je výběr a školení personálu a poskytování příruček pro provoz a údržbu, a veškeré další inženýrské služby poskytované klientovi, které jsou součástí integrovaného balíčku služeb pro projekt na klíč.
- Integrované inženýrské služby pro výstavbu výrobních projektů na klíč: plně integrované inženýrské služby pro výstavbu výrobních zařízení na klíč. Zahrnuje plánovací a předinvestiční studie, které řeší otázky, jako je integrace provozů, výběr místa, kontrola znečištění a odpadních vod a kapitálové požadavky; veškeré nezbytné konstrukční, mechanické a elektrotechnické projekční služby; inženýrské služby pro projektování výrobních procesů včetně podrobných schémat procesů, obecných výkresů uspořádání místa a zařízení, specifikací zařízení a vybavení; specifikace pro výběrové řízení; inspekce plánování výstavby a přejímka prací, jakož i technické služby, jako je výběr a školení personálu, poskytování příruček pro provoz a údržbu, pomoc při uvádění do provozu a veškeré další inženýrské služby, které jsou součástí integrovaného balíčku služeb pro projekt na klíč.
- Integrované inženýrské služby pro ostatní projekty na klíč: plně integrované inženýrské služby pro ostatní stavební práce. Zahrnuje plánovací a předinvestiční studie, předběžný a konečný projekt, odhady nákladů, plánování výstavby, kontrolu a přejímku zakázek, jakož i technické služby, jako je výběr a školení personálu a poskytování příruček pro provoz a

údržbu, a veškeré další inženýrské služby poskytované klientovi, které jsou součástí integrovaného balíčku služeb pro projekt na klíč.

"Urbanistické architektonické služby" zahrnují:

- Urbanistické služby: rozvojové služby programu týkajícího se využití pozemků, výběru, kontroly a využití území, silničních systémů a obsluhy pozemků s cílem vytvořit a udržet systematický a koordinovaný rozvoj měst.

"Související vědecké a technické poradenské služby" zahrnují:

- Geologické, geofyzikální a jiné vědecké průzkumné služby: geologické, geofyzikální, geochemické a jiné vědecké poradenské služby týkající se vyhledávání ložisek nerostných surovin, ropy a zemního plynu a podzemních vod prostřednictvím studia vlastností země a horninových útvarů a struktur. Patří sem služby analýzy výsledků podpovrchových průzkumů, studium zemských vzorků a jader a pomoc a poradenství při rozvoji a těžbě nerostných zdrojů.
- Služby podpovrchového průzkumu: shromažďování informací o podpovrchových zemských formacích různými metodami, včetně seismografických, gravimetrických, magnetometrických a jiných metod podpovrchového průzkumu.
- Povrchové měřické služby: služby shromažďování informací o tvaru, poloze a/nebo hranicích části zemského povrchu různými metodami, včetně tranzitního, fotogrammetrického a hydrografického měření, za účelem přípravy map.
- Mapové služby: mapové služby spočívající v přípravě a revizi map všech druhů (např. silničních, katastrálních, topografických, planimetrických, hydrografických) s využitím výsledků zeměměřických činností, jiných map a dalších informačních zdrojů.

„Technické testování a analýzy“ zahrnují:

- Testování a analýza složení a čistoty: testování a analýza chemických a biologických vlastností materiálů, jako je vzduch, voda, odpad (komunální a průmyslový), paliva, kovy, půda, minerály, potraviny a chemikálie. Zahrnuty jsou testování a analýza v souvisejících vědeckých oborech, jako je mikrobiologie, biochemie, bakteriologie atd. Vyloučeny jsou lékařské a zubní testování.
- Testování a analýza fyzikálních vlastností: testování a analýza fyzikálních vlastností, jako je pevnost, tažnost, elektrická vodivost a radioaktivita materiálů, jako jsou kovy, plasty, textilie, dřevo, sklo, beton a další materiály. Zahrnuty jsou testy tahu, tvrdosti, rázové houževnatosti, odolnosti proti únavě a účinkům vysokých teplot.
- Testování a analýza integrovaných mechanických a elektrických systémů: testování a analýza mechanických a elektrických vlastností kompletních strojů, motorů, automobilů, nástrojů, spotřebičů, komunikačních zařízení a dalších zařízení obsahujících mechanické a elektrické komponenty. Výsledky testování a analýzy mají obecně podobu posouzení výkonnostních a behaviorálních charakteristik testovaného objektu. Zkoušky lze provádět s použitím modelů nebo maket lodí, letadel, přehrad atd.

- Technické inspekční služby: testovací a analytické služby technické nebo vědecké povahy, které nemění ani neovlivňují testovaný objekt. Zahrnují radiografické, magnetické a ultrazvukové testování strojních součástí a konstrukcí prováděné za účelem identifikace vad. Tyto testy se často provádějí na místě. Vyloučeny jsou inspekční služby netechnické nebo vědecké povahy, jako je vizuální kontrola budov, strojů atd.
- Všechny ostatní technické testovací a analytické služby jinde nezařazené.

11. Na které činnosti se vztahuje zákaz "právních poradenských služeb" podle čl. 5n odst. 1 písm. a) nařízení Rady (EU) č. 833/2014? Je dotčena záruka práva na obhajobu?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Sankce za "právní poradenství" byly navrženy tak, aby byl zachován přístup ke spravedlnosti a právo na obhajobu. Mezi "právní poradenství" patří:

- poskytování právního poradenství zákazníkům v nesporných záležitostech, včetně obchodních transakcí, zahrnujících aplikaci nebo výklad práva;
- účast s klienty nebo jejich jménem na obchodních transakcích, jednáních a jiných jednáních se třetími stranami a
- příprava, vyhotovování a ověřování právních dokumentů.

Článek 5n odst. 5 a 6 nařízení Rady (EU) se zákaz nevztahuje na služby, které jsou nezbytně nutné:

- pro výkon práva na obhajobu v soudním řízení a práva na účinnou právní ochranu; nebo
- pro zajištění přístupu k soudnímu, správnímu nebo rozhodčímu řízení v členském státě nebo pro uznání nebo výkon rozsudku nebo rozhodčího nálezu vydaného v členském státě, za předpokladu, že takové poskytování služeb je v souladu s cíli nařízení Rady č. 833/2014 a nařízení Rady č. 269/2014.

12. Co znamená pojem "subjekty nebo orgány usazené v Rusku"? Vztahují se omezení uvedená v čl. 5n odst. 1 a 3 zejména na služby poskytované a) neruským pobočkám ruských subjektů; b) neruským spřízněným stranám ruských společností / neruským přidruženým stranám ruských společností / neruským společnostem patřícím do stejné skupiny jako ruské společnosti; c) neruským společností vlastněným ruskými rezidenty?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Omezení podle čl. 5n odst. 1 a 3 se vztahují na služby poskytované subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku.

V důsledku toho se zákaz:

- vztahuje na služby poskytované neruským pobočkám ruských subjektů, které nemají právní subjektivitu, a proto se považují za subjekty usazené v Rusku;
- nevztahuje na služby poskytované společností založeným podle práva jiné země než Ruska, které nejsou usazené v Rusku, i když jsou dceřinými společnostmi ruských společností nebo jsou vlastněny ruskými rezidenty, za předpokladu, že služby nejsou poskytovány ve prospěch mateřské společnosti usazené v Rusku.

13. Vztahují se na služby poskytované fyzickým osobám v Rusku zákazy podle čl. 5n odst. 1 a 3 nařízení Rady č. 833/2014?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne, zákazy podle čl. 5n odst. 1 a 3 nařízení Rady č. 833/2014 se vztahují pouze na služby poskytované ruské vládě a právníckým osobám, subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku.

14. Vztahuje se zákaz na fyzické osoby z EU, které poskytují omezené služby ruským subjektům?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano, zákazy uvedené v čl. 5n odst. 1, 2 a 3 mají obecnou platnost, a to i pro fyzické osoby.

15. Spadá poskytování služeb společností se sídlem v EU, které jsou však ruskými daňovými rezidenty, pod zákazy článku 5n?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Podle čl. 5n odst. 1 a 3 nařízení Rady (EU) č. 833/2014 je zakázáno poskytovat omezené služby právníckým osobám, subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku (jakož i vládě Ruska). V důsledku toho není zakázáno poskytovat omezené služby společností, které nejsou usazené v Rusku (včetně dceřiných společností EU subjektů usazených v Rusku).

Pro účely uplatnění zákazů obsažených v článku 5n odst. 1 a 3 není v zásadě důležité, zda je společnost usazená v EU daňovým rezidentem (také) v Rusku. Článek 5n odst. 1 a 3 však zakazuje přímé i nepřímé poskytování omezených služeb subjektům usazeným v Rusku. V důsledku toho je možné poskytovat tyto služby dceřině společnosti ruské společnosti v EU za předpokladu, že ve skutečnosti neslouží ve prospěch společnosti usazené v Rusku.

Je však zakázáno poskytovat omezené služby pobočkám ruských společností v EU, protože nemají právní subjektivitu a jsou považovány za subjekty usazené v Rusku.

Je třeba zajistit, aby výše popsaná pravidla nebyla využívána jako prostředek k obcházení uplatňování omezujících opatření EU.

16. Vztahuje se výjimka podle čl. 5n odst. 10 písm. h) pouze na případy, kdy je ruský subjekt přijímající služby vlastněn nebo kontrolován výhradně právníckými osobami, subjekty nebo orgány založenými nebo zřízenými podle práva členského státu, členského státu Evropského hospodářského prostoru, Švýcarska nebo partnerské země uvedené v příloze VIII?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne, stačí, aby ruský subjekt vlastnila nebo výhradně či společně kontrolovala právnická osoba, subjekt nebo orgán založený nebo zřízený podle práva členského státu, členské země Evropského hospodářského prostoru, Švýcarska nebo partnerské země uvedené v příloze VIII.

Výjimka podle čl. 5n odst. 10 písm. h) se může uplatnit například v případě, kdy je ruská společnost společně kontrolována společnostmi z EU a společností, která není ani z EU, ani z partnerské země uvedené v příloze VIII.

Pro poskytování omezených služeb po 30. září 2024 musí provozovatelé získat povolení od příslušného vnitrostátního orgánu podle čl. 5n odst. 10 písm. h) nařízení Rady č. 833/2014.

17. Kdy se právní poradenství považuje za „nepřímo“ poskytované pro účely článku 5n(1)(a)?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Právní poradenství je „nepřímo“ poskytované, pokud z něj (rovněž) těží jiný subjekt než příjemce služeb. To by mohl nastat v případě, kdy např. dceřiná společnost v EU získává právní konzultaci, která nepřímo prospívá ruské mateřské společnosti. Ačkoli je nutné individuální posouzení případu, některé právní služby s větší pravděpodobností než jiné budou (rovněž) prospěšné mateřské společnosti: právní konzultace týkající se místní problematiky, např. leasing automobilu pro místní zaměstnance v členském státě EU, s menší pravděpodobností představují nepřímé poskytování zakázaných právních poradenských služeb, protože z nich obvykle převážně prospívá dceřiná společnost v EU. Např. právní konzultace k vytvoření nové globálně působící podnikové struktury by se však pravděpodobně rovnala „nepřímému“ poskytování.

18. Vztahuje se zákaz uvedený v čl. 5n(1)(a) na notářské služby? Vztahuje se tento zákaz i na případy, kdy jsou notáři státem jmenovaní veřejní činitelé a vykonávají veřejnou moc při výkonu své činnosti jménem účastníků? Vztahuje se na výkon veřejné moci prostřednictvím notářů zákaz „právního poradenství“ ve smyslu nařízení?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano, notářské služby spadají pod zákaz uvedený v článku 5n(1)(a) nařízení Rady č. 833/2014, pokud jsou poskytovány subjektu usazenému v Rusku nebo ruské vládě a nespádají pod žádnou z platných výjimek stanovených v článku 5n.

Status poskytovatele služeb není relevantní, zakázáno je pouze samotné poskytování určitých služeb. Skutečnost, že požadování určité služby je nařízeno nebo dokonce pouze uznáno

zákonem, neznamená, že poskytování této služby je automaticky vyňato ze zákazu stanoveného v článku 5n(1)(a) nařízení Rady č. 833/2014.

Zákaz se vztahuje například na ověřování smluv a jiných prohlášení směřujících k provedení právních úkonů, jakož i na ověřování podpisů a sestavování listin týkajících se skutkových okolností (tyto činnosti by spadaly pod pojem „příprava, vyhotovení a ověřování právních dokumentů“; viz 19. bod odůvodnění nařízení Rady č. 1904/2022).

Notářské ověřování právních dokumentů však v určitých případech nemusí být považováno za „právní poradenské služby“ v závislosti na národním notářském systému. Zejména pokud notář jednající zcela nezávisle a nestranně a s právní povinností ověřuje smlouvu o prodeji nemovitého majetku vlastněného právnickou osobou usazenou v Rusku, aniž by kromě tohoto ověření poskytl jakékoli právní poradenství určené k podpoře specifických zájmů stran, může to příslušný národní orgán považovat za nespádající do rozsahu „právního poradenství“ (rozsudek Soudního dvora ze dne 5. září 2024, Jemerak, C-109/23, ECLI:EU:C:2024:681, body 43–45). Lze mít za to, že notář má právní povinnost, pokud notářský systém příslušného členského státu považuje notářské ověření smlouvy o prodeji nemovitého majetku za nezbytnou podmínku pro nakládání s majetkem.

19. Vztahuje se výjimka pro soudní a správní řízení podle čl. 5n odst. 6 také na úřední notářské ověřovací postupy?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Podle článku 5n odst. 6 jsou osvobozeny pouze ty právní poradenské služby, které jsou nezbytně nutné k zajištění přístupu k soudnímu, správnímu nebo rozhodčímu řízení v EU nebo které jsou potřebné pro uznání nebo výkon rozsudku nebo rozhodčího nálezu vydaného v EU.

Další objasnění ohledně notářských ověřovacích postupů, které nespádají do působnosti článku 5n odst.1 písm. a), naleznete v otázce 18.

20. Vztahuje se zákaz podle článku 5n odst. 1 písm. a) na překladatelské služby poskytované překladatelem/tlumočníkem během notářského ověřování?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Jak Soudní dvůr objasnil v bodě 62 svého rozsudku ze dne 5. září 2024 ve věci Jemerak, C-109/23, „vzhledem k tomu, že povolání tlumočníka nemá právní povahu, nemohou překladatelské služby poskytované tlumočníkem při ověřování listiny zahrnovat prvek „právního poradenství“ v běžném významu tohoto pojmu“. To zahrnuje i překladatelské služby, které pomáhají právníkovi jednajícímu v právní oblasti.

Poskytování překladatelských služeb na pomoc zástupci právnické osoby, která neovládá jazyk ověřovacího řízení, by proto rovněž nebylo považováno za poskytování „právních poradenských služeb“ této právnické osobě, a proto nespadá do působnosti zákazu uvedeného v čl. 5n odst. 1

písm. a) (rozsudek Soudního dvora ze dne 5. září 2024, Jemerak, C-109/23, ECLI:EU:C:2024:681, bod 62).

21. Vztahuje se zákaz podle článku 5n odst. 1 písm. a) nařízení Rady č. 833/2014 na právní služby pro bono?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Pro právní poradenské služby pro bono jako takové nejsou stanoveny žádné konkrétní výjimky ani odchylky. V důsledku toho je obecně zakázáno poskytovat tyto služby ruské vládě a jakékoli právnické osobě, subjektu nebo orgánu usazenému v Rusku.

Stejně jako u placených služeb však služby pro bono nejsou zakázány, pokud nespádají do působnosti tohoto zákazu (např. jsou poskytovány fyzické osobě) nebo spadají do působnosti obecných výjimek stanovených v článku 5n (např. odstavce 5 nebo 6). Tytéž služby mohou být schváleny příslušnými vnitrostátními orgány, pokud spadají do působnosti jedné z výjimek v článku 5n (například pokud je jejich poskytování nezbytné pro humanitární účely nebo pro činnosti občanské společnosti, které přímo podporují demokracii, lidská práva nebo právní stát v Rusku).

22. Jsou advokátní kanceláře a právníci podléhající jurisdikci EU oprávněni zastupovat ruskou vládu nebo právnické osoby usazené v Rusku v soudních, rozhodčích nebo správních řízeních mimo EU?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Výjimka v článku 5n odst. 6 se vztahuje pouze na poskytování služeb, které jsou nezbytně nutné k zajištění přístupu k soudnímu, správnímu nebo rozhodčímu řízení v členském státě nebo pro uznání či výkon rozsudku nebo rozhodčího nálezu vydaného v členském státě.

Poskytování právního poradenství však může být stále povoleno (i mimo EU), pokud spadá do působnosti článku 5n odst. 5, tj. pokud jsou služby nezbytně nutné pro výkon práva na obhajobu v soudním řízení a práva na účinný právní prostředek ochrany.

23. Vztahuje se zákaz uvedený v článku 5n odst. 1 písm. a) také na právní poradenské služby podle ruského práva (nebo jakýchkoli jiných právních předpisů mimo EU) poskytované ruským zastoupením právnické osoby se sídlem v EU?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Zákaz poskytování právních poradenských služeb platí bez ohledu na druh daného práva (právo EU, ruské právo nebo jiné). Zastoupení právnických osob z EU jsou povinna dodržovat sankce EU, a proto je jim zakázáno poskytovat omezené služby ruské vládě nebo společností v Rusku (pokud se na ně nevztahuje některá z výjimek nebo odchylek uvedených v článku 5n).

24. Je zakázáno poskytovat ruským subjektům a ruské vládě poradenství v oblasti dodržování sankcí?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ruské společnosti obecně nejsou povinny dodržovat sankce EU, které se obvykle vztahují pouze na společnosti z EU a společnosti podnikající v EU. V důsledku toho by v zásadě neměly potřebovat právní poradenství ohledně uplatňování sankcí EU.

Společnosti z EU (nikoli jejich ruské protistrany) jsou obvykle subjekty, které žádají o povolení, jež mají vydat příslušné vnitrostátní orgány členských států EU na základě výjimek stanovených v nařízeních EU o sankcích. Není zakázáno poskytovat služby neruským subjektům (tj. subjektům, které nejsou usazeny v Rusku), a to ani v případě, že se jedná o dceřiné společnosti subjektů usazených v Rusku. Je však například zakázáno poskytovat služby subjektům z EU nebo jiným neruským subjektům, které jsou dceřinými společnostmi subjektů usazených v Rusku, pokud by tyto služby byly skutečně ve prospěch mateřské společnosti usazené v Rusku.

Sankce EU neobsahují konkrétní výjimku pro poskytování poradenství v oblasti dodržování sankcí jako takového.

Zákaz podle článku 5n se však nevztahuje mimo jiné na poskytování:

- služeb, které jsou nezbytně nutné pro výkon práva na obhajobu v soudním řízení a práva na účinnou právní ochranu (článek 5 odst. 5); a
- Služby, které jsou nezbytně nutné k zajištění přístupu k soudnímu, správnímu nebo rozhodčímu řízení v členském státě nebo k uznání či výkonu rozsudku nebo rozhodčího nálezu vydaného v členském státě, pokud je takové poskytování služeb v souladu s cíli tohoto nařízení a nařízení Rady (EU) č. 269/2014 (článek 5 odst. 6). Jak je vysvětleno v 19. bodě odůvodnění nařízení Rady (EU) 2022/1904, zákaz právních služeb se nevztahuje na zastupování, poradenství, přípravu dokumentů nebo ověřování dokumentů v rámci služeb právního zastoupení.

S ohledem na výše uvedené nelze poskytování poradenství v oblasti dodržování sankcí zakázat, pokud spadá do jednoho nebo více případů výslovně povolených podle výše uvedených ustanovení. Poskytovatelé právních služeb musí v každém případě věnovat zvláštní pozornost tomu, aby jejich služby ruským subjektům nezahrnovaly žádné právní poradenství, které by mohlo být považováno za formu obcházení sankcí EU ze strany těchto ruských subjektů a/nebo obcházení těchto sankcí ze strany společností EU.

25. Jak má být vykládán pojem "povinný audit" v čl. 5n odst. 1 písm. b)?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Obecně by se rozsah služeb zakázaných podle čl. 5n(1)(b) nařízení Rady č. 833/2014 měl vykládat s odkazem na přílohu II nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 184/2005 ze dne 12. ledna 2005 o statistice Společenství týkající se platební bilance, mezinárodního obchodu

službami a přímých zahraničních investic. Účetní, auditorské, účetní a daňové poradenské služby zahrnují zaznamenávání obchodních transakcí pro podniky a další subjekty; služby kontroly účetních záznamů a finančních výkazů; daňové plánování a poradenství v oblasti podnikání; a přípravu daňových dokladů.

Pokud jde zejména o definici „povinných auditů“, lze ji podle názoru Evropské komise vykládat s odkazem na definici v čl. 2(1) směrnice 2006/43/ES. Vezměte prosím na vědomí, že článek 5n(1)(b) musí být vykládán v jeho celistvosti a „povinný audit“ je pouze podmnožinou služeb, které nesmí být poskytovány ruské vládě a ruským subjektům.

26. Zahrnuje pojem "poradenské služby v oblasti IT" podle článku 5n odst. 1 písm. e) dodávku softwaru?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Poradenské služby v oblasti IT zahrnují vývoj a implementaci softwaru, jakož i pomoc nebo poradenství týkající se vývoje a implementace softwaru, tedy včetně dodávek softwaru na míru. Maloobchodní prodej hotového softwaru však spadá pod jiný kód CPC (CPC 63252), a proto není zahrnut do rozsahu poradenských služeb v oblasti IT ve smyslu čl. 5n odst. 2 nařízení Rady (EU) č. 833/2014.

Rada přijala zákaz vývozu, prodeje, převodu, dodávek nebo poskytování určitých typů softwaru, jak je uvedeno v příloze XXXIX nařízení Rady č. 833/2014, ruské vládě nebo právnickým osobám, subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku. Toto opatření je stanoveno v článku 5n odst. 3. Další informace naleznete ve specializovaných často kladených dotazech týkajících se softwaru.

27. Zahrnují "poradenské služby v oblasti IT" podle článku 5n odst. 1 písm. e) aktualizace a upgrady softwaru?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Klasifikace poradenských služeb v oblasti informačních technologií CPC uvedená v čl. 5n odst. 1 písm. e) zahrnuje kategorii nazvanou "služby údržby systémů". Ty zahrnují konzultační služby a služby technické pomoci týkající se používaných softwarových produktů, přepisování nebo změny stávajících programů nebo systémů a udržování aktuální softwarové dokumentace a příruček.

V tomto rozsahu zahrnují poradenské služby v oblasti IT také pomoc nebo poradenství týkající se aktualizací a upgradů softwaru, jakož i aktualizace a upgrady softwaru na zakázku. V případech, kdy aktualizace a upgrady softwaru nezahrnují poskytování pomoci nebo poradenství zákazníkovi, například v případech poskytování automatických aktualizací dříve zakoupeného softwaru jiného než softwaru na zakázku, by však neměly být považovány za poradenské služby v oblasti IT ve smyslu čl. 5n odst. 1 písm. e) nařízení.

28. Zahrnuje zákaz poskytování právního poradenství v článku 5n odst. 1 písm. a) také poskytování právního zastoupení před soudy?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Jak je uvedeno v 19. bodě odůvodnění nařízení Rady 1904/2022, právní poradenské služby nezahrnují žádné zastoupení, poradenství, přípravu dokumentů ani ověřování dokumentů v souvislosti s právním zastoupením, zejména ve věcech nebo řízeních před správními orgány, soudy nebo jinými řádně zřízenými oficiálními tribunály, ani v rozhodcích či mediačních řízeních. Právní zastoupení proto nepodléhá tomuto zákazu.

29. Zahrnují poradenské služby v oblasti IT podle čl. 5n odst. 1 písm. e) také "cloudové služby"?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne, "cloudové služby" obecně nespádají pod definici "poradenských služeb v oblasti IT" uvedenou v čl. 5n odst. 1 písm. e), a proto se na ně příslušný zákaz nevztahuje.

Zákaz uvedený v čl. 5n odst. 3 se však vztahuje na určitý software dodávaný v jakékoli formě, a to i prostřednictvím cloudových služeb (software jako služba nebo cloudové služby Saas ve vztahu k takovému softwaru).

30. Vztahuje se zákaz poskytování poradenských služeb v oblasti informačních technologií v článku 5n odst. 1 písm. e) na technickou pomoc nebo údržbu poskytovanou pro již existující softwarové produkty, programy nebo systémy?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano, pokud se neuplatní žádná výjimka podle článku 5n, spadají služby údržby rovněž do definice "poradenských služeb v oblasti IT", a jsou tudíž zakázány. Viz také třída CPC 8425 "služby údržby systémů" v otázce 8 výše.

31. Jaký je účel odchylky v článku 5n odst. 9a týkající se firewallů?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Článek 5n zakazuje poskytování určitých služeb, které mohou být nezbytné pro zřízení firewallu (zejména právní poradenské služby a auditorské služby), pokud by přímo či nepřímo prospěly ruskému subjektu.

Výjimka v článku 5n odst. 9a umožňuje příslušným vnitrostátním orgánům povolit poskytování určitých omezených služeb za podmínek, které považují za vhodné.

Výjimka se použije pouze tehdy, jsou-li splněny příslušné podmínky, a zejména za předpokladu, že:

- (i) příslušné služby jsou nezbytně nutné pro zřízení, certifikaci nebo vyhodnocení firewallu;

- (ii) tato ochranná bariéra účinně odstraňuje kontrolu osoby, subjektu nebo orgánu uvedeného na seznamu nad aktivity osoby z EU neuvedené na seznamu, která jsou vlastněna nebo ovládána touto osobou, subjektem nebo orgánem, a
- (iii) tato ochranná bariéra zajišťuje, že ve prospěch osoby uvedené na seznamu nebudou získávány žádné další finanční prostředky ani hospodářské zdroje (viz také otázka 42 v Často kladených otázkách týkajících se zmrazení aktiv a zákazu zpřístupňování finančních prostředků a hospodářských zdrojů, týkající se ochranných bariér obecně, a otázky 43 a 44 v téže Často kladené otázce týkající se odpovídající výjimky ze zmrazení aktiv a zákazu zpřístupňování hospodářských zdrojů osobám uvedeným na seznamu).

32. Je možné poskytovat ruským dceřiným společnostem společností v EU pomocné služby, tj. technickou pomoc, financování nebo finanční pomoc a další podobné služby v souvislosti se službami zakázanými podle čl. 5n odst. 1 a 3 nařízení Rady (EU) č. 833/2014?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Čl. 5n odst. 3a nařízení Rady č. 833/2014 zakazuje poskytování doplňkových služeb (např. technické pomoci, zprostředkovatelských služeb, financování nebo finanční pomoci) souvisejících se službami zakázanými podle čl. 5n odst. 1 a 3.

Podle čl. 5n odst. 10 mohou příslušné orgány povolit prodej, dodávky, převod, vývoz nebo poskytování služeb, včetně doplňkových služeb podle čl. 5n odst. 3a. Hospodářský subjekt z EU by tedy musel podat žádost o povolení u příslušného vnitrostátního orgánu, aby mohl nadále poskytovat zakázané služby, včetně technické pomoci nebo financování, ruské vládě nebo právníkům osobám, subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku.

Pro software stanovil článek 5n odst. 4b [nyní již uplynulou] lhůtu pro ukončení platnosti předchozích smluv do 20. března 2024. Pokud byl prodej, dodávka, převod nebo vývoz zboží nebo poskytování „hlavní“ služby osvobozen (jako tomu bylo během lhůty pro ukončení platnosti), mohly být i nadále poskytovány související doplňkové služby.

33. Od 30. září 2024 budou muset provozovatelé z EU žádat o povolení k poskytování služeb "uvnitř skupiny" (viz čl. 5n odst. 10 písm. h)). Mohou požádat o povolení pro více než jednu službu ("sdružené povolení") nebo pro služby poskytované z více než jednoho členského státu, např. prostřednictvím svých dceřiných společností v několika členských státech?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Členské státy a jejich příslušné vnitrostátní orgány jsou odpovědné za provádění a vymáhání sankcí EU. To se týká i postupů udělování povolení (např. doba zpracování, informace a dokumenty potřebné k udělení povolení, doba, na kterou je povolení uděleno atd.).

Příslušný vnitrostátní orgán se může rozhodnout udělit „souhrnná povolení“ pro podobné služby nabízené v rámci stejné(ých) výjimky(výjimek) stejnému ruskému klientovi. Například v rámci výjimky týkající se humanitárních účelů může příslušný vnitrostátní orgán udělit konkrétnímu provozovateli povolení pro řadu podobných nebo identických služeb, které mají být poskytovány v určitém časovém rámci stejnému ruskému protějšku (např. týdně nebo čtvrtletně). Toto povolení by mohlo být spojeno s povinností podávání zpráv na konci uvedeného období, aby se zajistilo, že povolení bylo použito v souladu se stanovenými podmínkami.

Nařízení Rady (EU) č. 833/2014 nepředpokládá obecná povolení vztahující se na celá odvětví nebo činnosti (jak by to bylo možné např. v systému USA nebo Spojeného království). Takové obecné povolení by se rovnalo faktické výjimce, kterou by Rada musela výslovně stanovit. Ve 12. balíčku sankcí však Rada dále nahradila stávající výjimky výjimkami, které vyžadují předchozí povolení.

Soudní dvůr EU dále upřesnil, že příslušný vnitrostátní orgán musí při posuzování žádostí o povolení provést posouzení případ od případu a že není oprávněn vydat obecné schválení určité kategorie transakcí, u nichž by dotčené subjekty byly zbaveny nutnosti žádat o povolení případ od případu (rozsudek Soudního dvora ze dne 5. března 2015, [Europäisch- Iranische Handelsbank AG v. Rada Evropské unie, C-585/13P](#), ECLI:EU:C:2015:145).

Povolení vydané příslušným vnitrostátním orgánem členského státu je platné pouze v tomto členském státě. Povolení proto nejsou automaticky platná v jiných členských státech, např. v případě mateřské a dceřiné společnosti, které se nacházejí v různých členských státech. Provozovatelé musí požádat o povolení v každém členském státě, ze kterého plánují poskytovat služby. Při žádosti o povolení Komise doporučuje, aby provozovatel informoval svůj příslušný vnitrostátní orgán o tom, že o podobné povolení je nebo bylo požádáno pro jeho dceřinou společnost v jiném členském státě. To umožní příslušným vnitrostátním orgánům vyměnit si příslušné informace.

Komise nadále podporuje a sleduje jednotné provádění sankcí EU členskými státy, včetně udělování povolení. Podle čl. 5n odst. 11 nařízení č. 833/2014 mají členské státy povinnost informovat ostatní členské státy a Komisi o každém povolení uděleném podle článku 5n.

34. Je poskytování služeb ruské vládě nebo ruským subjektům prostřednictvím dceřiných společností ve třetích zemích zakázáno podle článku 5n?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Článek 5n zakazuje prodej, dodávky, převod, vývoz a poskytování služeb a softwaru ruské vládě nebo ruským subjektům. Poskytování služeb a softwaru ruské vládě nebo ruským subjektům hospodářskými subjekty z EU prostřednictvím jejich dceřiných společností ve třetích zemích by mohlo být považováno za nepřímé poskytování těchto služeb, které by proto bylo podle článku 5n zakázáno.

Článek 12 dále zakazuje hospodářským subjektům EU vědomou a úmyslnou účast na činnostech, jejichž cílem nebo výsledkem je obcházení zákazů uvedených v nařízení.

35. Vztahuje se na státní příslušníky členských států EU zákaz poskytování služeb, i když jsou služby poskytovány jako zaměstnanci mateřské společnosti v EU dceřiné společnosti v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. Podle článku 13 nařízení Rady č. 833/2014 podléhá zakazu každá osoba na území Unie i mimo něj, která je státním příslušníkem členského státu. V důsledku toho by se to týkalo i zaměstnanců hospodářských subjektů z EU, kteří poskytují zakázané služby dceřiné společnosti v Rusku.

Dne 24. června 2024 byla zavedena výjimka v článku 5n odst. 8a pro státní příslušníky členského státu, kteří jsou rezidenty Ruska a byli jimi před 24. únorem 2022. Mohou poskytovat určité služby (na které se jinak vztahuje zákaz podle čl. 5n odst. 1) pro výhradní potřebu svých zaměstnavatelů, pouze pokud jsou jejich zaměstnavatelé dceřinými společnostmi vlastněnými nebo ovládanými subjekty usazenými v členském státě, členské zemi Evropského hospodářského prostoru, Švýcarsku nebo partnerské zemi (uvedené v příloze VIII nařízení Rady č. 833/2014).

Podle čl. 5n odst. 10 písm. h) mohou příslušné orgány povolit prodej, poskytování, převod, vývoz nebo poskytování služeb jinak zakázaných podle čl. 5n odst. 1 a 3 pro výhradní použití právníky osobami, subjekty nebo orgány usazenými v Rusku, které jsou ve vlastnictví, nebo výlučně či společně ovládané právníkou osobou, subjektem nebo orgánem usazeným v členském státu nebo partnerské zemi, jak je uvedeno v příloze VIII.

Další informace naleznete také v otázce 7.

36. Zakazuje zákaz poskytovat auditorské služby v čl. 5n odst. 1 nařízení Rady (EU) 833/2014 audit informací právnických osob, subjektů nebo orgánů usazených v Rusku pro účely konsolidovaného účetního výkaznictví právnických osob, subjektů nebo orgánů usazených v Unii, jak to vyžadují mezinárodní auditorské standardy?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Je zakázáno poskytovat přímo nebo nepřímo audit, včetně statutárního auditu, služby vládě Ruska nebo právníkům osobám, subjektům nebo orgánům usazeným v Rusku.

Auditorské služby prováděné hospodářskými subjekty na základě informací požadovaných pro účely konsolidovaného účetního výkaznictví skupiny, která je ovládána právníkou osobou, subjektem nebo orgánem zapsaným nebo zřízeným podle práva členského státu (např. za účelem souladu s mezinárodními auditorskými standardy a požadavky), nejsou v zásadě zakázány čl. 5n odst. 1 nařízení Rady (EU) 833/2014, pokud jsou služby poskytovány mateřské společnosti a pokud jsou poskytovány ve prospěch EU.

Článek 12 zakazuje vědomou a úmyslnou účast na činnostech, jejichž cílem nebo důsledkem je obcházení zákazů v tomto nařízení.

37. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz v článku 5n odst. 1 písm. f) týkající se komerčních vesmírných služeb spočívajících v pozorování Země nebo satelitní navigaci?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Článek 5n(1)(f) má za cíl zabránit ruské vládě nebo subjektům usazeným v Rusku v přístupu ke komerčním vesmírným službám, které by mohly posílit vojenské, zpravodajské nebo technologické schopnosti. Zákaz se zaměřuje na dvě hlavní kategorie činností:

Služby pozorování Země

Tyto služby spočívají v poskytování přístupu k datům, snímkům nebo analytickým produktům získaným ze satelitů týkajícím se zemského povrchu, atmosféry nebo námořních zón. Tyto služby umožňují nepřetržité monitorování zeměpisných oblastí, infrastruktury a přírodních zdrojů a lze je použít pro civilní i vojenské účely, včetně průzkumu, zaměřování a situačního povědomí. Tento pojem zahrnuje například:

- prodej, licencování nebo přenos optických, radarových nebo hyperspektrálních satelitních snímků;
- poskytování zpracovaných nebo hodnotných geoprostorových produktů založených na datech pozorování Země, jako je analýza využití půdy, detekce plavidel nebo analýza detekce změn;
- udělování vzdáleného přístupu nebo přístupu založeného na API k datovým sadám získaným ze satelitů nebo k úkolovým službám, které uživatelům umožňují požadovat pořízení nových snímků.

Nezahrnuje se na snímky získané výhradně z leteckých, dronových nebo pozemních senzorů, ani na meteorologické informace veřejně šířené vládními agenturami.

Satelitní navigační služby

Tyto služby spočívají v poskytování dat o poloze, navigaci nebo čase (PNT) generovaných satelitními konstelacemi nebo na nich postavenými rozšiřujícími či korekčními systémy. Umožňují přesné sledování polohy, optimalizaci trasy, synchronizaci sítí a souvisejících následných aplikací.

Zákaz se vztahuje například na:

- poskytování přístupu ke komerčním rozšiřujícím signálům GNSS nebo korekčním službám na základě předplatného;
- nabízení vysoce přesných navigačních nebo časových dat průmyslovým nebo vládním uživatelům;
- poskytování přístupu k šifrovaným nebo vysoce přesným satelitním navigačním datům.

Neovlivňuje příjem otevřených, nešifrovaných globálních navigačních signálů (např. standardní GPS nebo Galileo Open Service), ani používání základních spotřebitelských zařízení, která pasivně přijímají takové signály.

38. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz v článku 5n(1)(g) týkající se služeb umělé inteligence, který spočívá v přístupu k modelům nebo k platformám pro jejich trénování, doladění a inferenci?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Článek 5n odst. 1 písm. g) se vztahuje na klíčové služby, které umožňují používání a vývoj umělé inteligence (AI). Zakazuje poskytovat ruské vládě a ruským subjektům jak hostované modely AI, tak i infrastrukturu pro vytváření, úpravy nebo provozování jejich vlastních modelů. To zahrnuje dvě hlavní kategorie služeb:

Přístup k modelům (Inference-as-a-Service nebo IaaS)

To se týká scénáře, kdy poskytovatel hostuje předtrénovaný model AI a zpřístupňuje jej zákazníkovi, často prostřednictvím rozhraní pro programování aplikací (API). Zákazník používá model pro inferenci (pro generování výstupu, např. pro zodpovězení otázky nebo vytvoření obrázku na základě uživatelského výzvy nebo vstupu dat), aniž by spravoval model nebo infrastrukturu. Zákaz v článku 5n(1)(g) zahrnuje například poskytování:

- přístupu k hostovaným modelům velkých jazyků (LLM) pro generování nebo analýzu textu;
- přístupu k modelům umělé inteligence pro generování obrázků nebo videa;
- přístupu ke specializovaným modelům pro úkoly, jako je překlad, transkripce hlasu nebo generování softwarového kódu.

Přístupu k platformám pro školení, doladění a inferenci (platforma jako služba neboli PaaS)

To zahrnuje poskytování výpočetní infrastruktury, softwarových nástrojů a frameworků nezbytných pro to, aby zákazník mohl vyvíjet, upravovat nebo provozovat své vlastní modely umělé inteligence. Zákaz v článku 5n(1)(g) zahrnuje poskytování přístupu k platformám, které zákazníkovi umožňují:

- trénovat nový model umělé inteligence od nuly poskytnutím potřebných výpočetních zdrojů (jako je přístup k GPU nebo TPU) a softwaru;
- doladit stávající model, což zahrnuje poskytnutí platformy, kam může zákazník nahrát svá vlastní data a přizpůsobit model svým specifickým potřebám;
- provádět inferenci na vlastním modelu, což zahrnuje poskytnutí hostingové infrastruktury pro zákazníka k nahrání a provozování jeho vlastního trénovaného modelu.

39. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz v článku 5n(1)(h), který se týká služeb vysoce výkonných výpočetních systémů, včetně přístupu k výpočetním službám s akcelerací grafických procesorů a kvantových výpočetních služeb?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Článek 5n(1)(h) má za cíl zablokovat přístup ruské vlády nebo subjektů usazených v Rusku k rozsáhlému výpočetnímu výkonu EU, který je nezbytný pro provádění vysoce složitých úkolů. Zákaz se týká dvou hlavních kategorií:

Služby vysoce výkonných výpočetních systémů (HPC):

Tyto služby spočívají v poskytování přístupu k pokročilým výpočetním zdrojům, zejména grafickým procesorům (GPU), tenzorovým procesorům (TPU) a srovnatelným akceleratorům. Protože umožňují zpracování mimořádně velkých datových sad a provádění sofistikovaných výpočtů, tyto zdroje se používají k trénování velkých modelů umělé inteligence a pro další výpočetně náročné úkoly, jako jsou rozsáhlé vědecké nebo inženýrské simulace, komplexní finanční modelování a rozsáhlá analýza rizik a renderování ve vysokém rozlišení pro průmyslový design.

Výslovný odkaz na „výpočetní techniku s akcelerací grafických procesorů“ potvrzuje, že GPU jako služba (GPU-as-a-Service) spadá do rozsahu působnosti. V širším smyslu se zákaz vztahuje například na:

- pronájem virtuálních strojů (VM) s grafickým procesorem (GPU) nebo serverů typu „bare metal“ prostřednictvím výpočetních tržišť nebo cloudových platforem;
- poskytování přístupu k GPU nebo HPC clusterům pro výpočetní úlohy na základě API;
- prodej „sdílení počítačů“ na superpočítačích.

Služby kvantových výpočtů:

Tyto služby spočívají v poskytování přístupu ke kvantovým počítačům nebo kvantově emulujícímu softwaru. Tyto zdroje umožňují uživatelům spouštět algoritmy pro úkoly, které daleko přesahují možnosti klasických počítačů, například pokročilou simulaci, komplexní kryptografii nebo rozsáhlé optimalizační problémy.

40. Na jaké činnosti se vztahuje zákaz v článku 5n(2) týkající se služeb přímo souvisejících s turistickými aktivitami v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Služby přímo související s turistickými aktivitami jsou definovány odkazem na Ústřední klasifikaci produktů OSN „CPC“ (Statistický úřad OSN, Statistické dokumenty, řada M, č. 77, CPC prov., 1991).

V souladu s článkem 1 odst. 2j nařízení 833/2014 tyto služby zahrnují:

- (i) služby cestovních kanceláří a cestovních kanceláří, včetně služeb poskytovaných cestovním kancelářím a cestovním kancelářím pro cestování cestujících a podobných služeb; cestovní informační, poradenské a plánovací služby; služby související s organizací zájezdů, ubytováním, přepravou cestujících a zavazadel; služby vydávání jízdenek;

- (ii) služby turistických průvodců;
- (iii) reklamní služby související se službami uvedenými v bodech (i) a (ii).

41. Vztahuje se zákaz uvedený v článku 5n odst. 2 na služby usnadnění udělování víz, pokud přímo souvisejí s cestovním ruchem v Rusku?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. S ohledem na ústřední klasifikaci produktů OSN „CPC“ lze služby usnadnění udělování víz poskytované na základě úplaty nebo smlouvy považovat za podobné službám poskytovaným cestovním kancelářím a touroperátorům pro cestování cestujících ve smyslu článku 1 odst. 2. Služby usnadnění udělování víz proto spadají do působnosti článku 5n odst. 2, pokud přímo souvisejí s cestovním ruchem v Rusku. To zase znamená, že reklama na takové služby usnadnění udělování víz rovněž spadá do působnosti článku 5n odst. 2.

Článek 12 zakazuje subjektům z EU vědomě a úmyslně se účastnit činností, jejichž cílem nebo důsledkem je obcházení zákazů uvedených v nařízení.

42. Vztahuje se zákaz v článku 5n odst. 2 na prodej a zprostředkování přepravních dokladů (např. letadlem nebo autobusem) do Ruska?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. Prodej a zprostředkování přepravních dokladů lze považovat za služby vydávání dokladů, respektive za služby související se zajišťováním přepravy cestujících a zavazadel ve smyslu článku 1 odst. 2. Tyto služby proto spadají do působnosti článku 5n odst. 2, pokud přímo souvisejí s cestovním ruchem v Rusku.

43. Vztahuje se zákaz v článku 5n odst. 2 na služby nabízené webovými stránkami a aplikacemi, které uživatelům umožňují rezervovat si dopravu, ubytování nebo audioprůvodce nebo vyhledávat konkrétní cestovní spojení?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ano. Služby, jako je pronájem aut, online rezervace nebo nástroje pro vyhledávání konkrétních cestovních spojení, lze považovat za služby přímo související s turistickými aktivitami ve smyslu článku 1 odst. 2. Tyto služby proto spadají do působnosti článku 5n odst. 2, pokud přímo souvisejí s cestovním ruchem v Rusku.

44. Vztahuje se zákaz v článku 5n(2) na cestovní informace poskytované veřejnosti ve formě webových stránek nebo knih?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne. Zákaz v článku 5n odst. 2 se nevztahuje na publikace pro masový trh určené pro širokou veřejnost, a to ani v případě, že jsou prodávány komerčně. Sankce EU jsou v souladu se svobodou projevu a informací, a to i v případě, že jsou uvaleny v reakci na ruské propagandistické akce.

S ohledem na ústřední klasifikaci produktů OSN „CPC“ by zakázané služby měly být chápány jako služby poskytované v aktivní, konzultační funkci, za úplatu nebo na smluvním základě. Zákaz v článku 5n odst. 2 se proto vztahuje například na plánování itinerářů na míru a personalizované poradenství pro konkrétní klienty nebo skupiny.

45. Vztahuje se zákaz v článku 5n odst. 2 na služby poskytované v rámci soukromých návštěv Ruska na pozvání ruských občanů (např. rodinných příslušníků)?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne. Článek 5n odst. 2 se týká cestování za účelem cestovního ruchu.

Článek 12 zakazuje subjektům z EU vědomě a úmyslně se účastnit činností, jejichž cílem nebo důsledkem je obcházení zákazů v nařízení.

46. Vztahuje se zákaz v článku 5n odst. 2 na služby poskytované v rámci obchodních návštěv (např. na pozvání ruské společnosti za účelem obchodního ruchu)?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne. Článek 5n odst. 2 se týká cestování za účelem cestovního ruchu.

Článek 12 zakazuje subjektům z EU vědomě a úmyslně se účastnit činností, jejichž cílem nebo důsledkem je obcházení zákazů v nařízení.

47. Vztahuje se zákaz uvedený v článku 5n odst. 2 na služby poskytované v souvislosti s cestováním ruských občanů do Evropské unie?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Ne. Článek 5n odst. 2 se týká cestování v Rusku.

48. Vztahuje se požadavek na předchozí povolení uvedený v článku 5n odst. 4 na služby poskytované ruským ambasádám?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Požadavek na předchozí povolení uvedený v článku 5n odst. 4 se vztahuje na všechny možné služby poskytované ruské vládě. To zahrnuje veřejné služby, jako jsou inženýrské sítě. Ruské ambasády spadají pod pojem „ruská vláda“.

49. Vztahuje se požadavek předchozího povolení v článku 5n odst. 4 na služby poskytované vládě Ruska, které umožňují fungování konzulárních a diplomatických zastoupení Ruska v členských státech EU?

Poslední aktualizace: 22. ledna 2026

Pro přímé či nepřímé poskytování jakékoli služby, na kterou se nevztahují článek 5n odst. 1 nebo 5n odst. 2, vládě Ruska, je vyžadováno předchozí povolení. Příslušné orgány mohou na základě konkrétního a individuálního posouzení povolit poskytování těchto služeb za podmínek, které považují za vhodné, poté, co zjistí, že je to v souladu s cíli nařízení (EU) č. 833/2014 a nařízení (EU) č. 269/2014. Nařízení (EU) č. 833/2014 obsahuje několik výjimek, které umožňují fungování konzulárních a diplomatických zastoupení Ruska v členských státech v souladu s Vídeňskou úmluvou o diplomatických stycích a Vídeňskou úmluvou o konzulárních stycích. Například podle odstavce 9c článku 5n mohou příslušné orgány povolit poskytování služeb uvedených v odstavci 1 písm. a), c) a e) za podmínek, které považují za vhodné, poté, co určí, že tyto služby jsou nezbytně nutné pro fungování konzulárního nebo diplomatického zastoupení Ruské federace nacházejícího se v členském státě. Pro účely článku 5n odst. 4 proto musí být jakékoli služby, které jsou nezbytně nutné pro fungování těchto zastoupení (včetně veřejných služeb, jako jsou inženýrské sítě), považovány za slučitelné s obecnými účely nařízení.

PŘÍLOHA A - PŘEHLED ZÁKAZŮ SLUŽEB A SOFTWARE

	Skupina 1	Skupina 2	Skupina 3	Skupina 4	Skupina 5
Oblast působnosti	Účetnictví, audit, včetně povinného auditu, vedení účetnictví, daňové poradenství, poradenství v oblasti podnikání a manažerského řízení, služby v oblasti vztahů s veřejností. <i>Článek 5n odst. 1 písm. b) nařízení Rady 833/2014</i>	Právní poradenské služby <i>Článek 5n odst. 1 písm. a) nařízení Rady 833/2014</i> Stavební, architektonické, inženýrské, integrované inženýrské, urbanistické, inženýrské vědecké a technické poradenské služby <i>Článek 5n odst. 1 písm. c) nařízení Rady 833/2014</i> IT poradenské služby <i>Článek 5n odst. 1 písm. e) nařízení Rady 833/2014</i>	Reklamní služby, průzkum trhu a veřejného mínění <i>Článek 5n odst. 1 písm. d) nařízení Rady 833/2014</i> Technické testování a analýzy <i>Článek 5n odst. 1 písm. c) nařízení Rady 833/2014</i>	Komerční vesmírné služby sestávající z pozorování Země nebo družicové navigace <i>Článek 5n odst. 1 písm. f) nařízení Rady 833/2014</i> Služby umělé inteligence sestávající z přístupu k modelům nebo k platformám pro jejich trénování, doladění a inferenci <i>Článek 5n(1)(g) nařízení Rady 833/2014</i> Vysoce výkonná výpočetní technika, včetně přístupu k výpočetní technologii akcelerované grafickými procesory, a kvantové výpočetní služby <i>Článek 5n odst. 1 písm. h) nařízení Rady 833/2014</i>	Software pro řízení podniků a software pro průmyslový design a výrobu uvedený v příloze XXXIX. <i>Článek 5n odst. 2b nařízení Rady 833/2014</i>
Ukončení postupu	Ukončení smluv uzavřených před 4. červnem 2022 do 5. července 2022	Pro architektonické a inženýrské služby, právní poradenské služby, IT konzultační služby, ukončení smluv uzavřených před 7. říjnem 2022 do 8. ledna 2023	Ukončení smluv uzavřených před 17. prosincem 2022 do 16. ledna 2023	Žádost k 25. listopadu 2025.	Software pro řízení podniku a průmyslový design a výrobu: ukončení smluv uzavřených před 19. prosincem 2023 do 20. března 2024

Osvobození služeb, které jsou nezbytně nutné pro výkon práva na obhajobu v soudním řízení a práva n a účinnou právní ochranu. <i>Článek 5n odst. 5 Nařízení Rady 833/2014</i>	Použitelné	Použitelné pro právní poradenské služby	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se
Výjimka pro služby, které jsou nezbytně nutné k zajištění přístupu k soudnímu, správnímu nebo rozhodčímu řízení v členském státě. <i>Článek 5n odst. 6 Nařízení Rady 833/2014</i>	Použitelné	Použitelné pro právní poradenské služby	Nepoužije se	Nepoužije se	
Osvobození služeb, které jsou nezbytně nutné pro uznání nebo vymáhání práva rozsudku nebo rozhodčího nálezu vydaného v členském státě. <i>Článek 5n odst. 6 Nařízení Rady 833/2014</i>	Použitelné	Použitelné pro právní poradenské služby	Nepoužije se	Nepoužije se	
Výjimka pro služby, které jsou nezbytné pro mimořádné situace v oblasti veřejného zdraví, naléhavou prevenci nebo zmírnění události, která může mít vážný a významný dopad na lidské zdraví a bezpečnost nebo životní prostředí, nebo jako reakce na přírodní katastrofy. <i>Článek 5n odst. 8 Nařízení Rady 833/2014</i>	Nepoužije se	Použitelné pro stavebnictví, architektonické, inženýrské, integrované inženýrství, urbanistické plánování, vědecké a technické poradenské služby související s inženýrstvím	Použitelné pro technické testování a analytické služby	Použitelné pro komerční vesmírné služby	Použitelné
Výjimka pro služby nezbytně nutné pro zřízení, certifikaci nebo vyhodnocení firewallu <i>Článek 5n ODS. 9a nařízení Rady 833/2014</i>	Použitelné	Použitelné pro právní poradenské služby	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se
Výjimka pro služby nezbytně nutné pro příspěvek ruských státních příslušníků k mezinárodním projektům s otevřeným zdrojovým kódem <i>Článek 5n odst. 9b nařízení Rady 833/2014</i>	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Použitelné pro služby umělé inteligence a vysoce výkonné a kvantové výpočetní služby	Použije se

Výjimka pro služby nezbytně nutné pro fungování konzulárního nebo diplomatického zastoupení Ruské federace nacházejícího se v členském státě <i>Článek 5n odst. 9c nařízení Rady 833/2014</i>	Nepoužije se	Použije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se
Výjimka pro služby nezbytné pro mezivládní spolupráci v oblasti vesmírných programů <i>Článek 5n odst. 9d nařízení Rady 833/2014</i>	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Použitelné pro komerční vesmírné služby	Nepoužitelné
Odchylka pro služby nezbytné pro: <i>Článek 5n odst. 10 Nařízení Rady 833/2014</i>					
humanitární účely (jako je doručení nebo usnadnění doručení pomoci, včetně zdravotnického materiálu, potravin nebo přesunu humanitárních pracovníků a související pomoci nebo evakuace).	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné
činnosti občanské společnosti, které přímo podporují demokracii, lidská práva nebo právní stát v Rusku.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné
fungování diplomatických a konzulárních zastoupení Unie a členských států nebo partnerských zemí v Rusku, nebo mezinárodních organizace zastoupení v Rusku.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné

• zajištění kritických dodávek energie v Unii a nákup, dovoz nebo přepravu titanu, hliníku, mědi, niklu, palladia a železné rudy do Unie.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné
• zajištění nepřetržitého provozu infrastruktur, hardwaru a softwaru, které mají zásadní význam pro lidské zdraví a bezpečnost nebo bezpečnost životního prostředí.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné
• zřízení, provoz, údržbu, dodávky paliva a ústup a bezpečnost civilních jaderných kapacit a pokračování v projektování, výstavbě a uvádění do provozu, které jsou nezbytné pro realizaci jaderných zařízení. dokončení civilních jaderných zařízení, jako je projekt Paks II, dodávky prekurzorů pro výrobu lékařských radioizotopů a podobné lékařské aplikace nebo kritické technologie pro monitorování radiace v životním prostředí, jakož i pro civilní jadernou spolupráci, zejména v oblasti výzkumu a vývoje.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné

poskytování služeb elektronických komunikací telekomunikačními operátory Unie, které jsou nezbytné pro provoz, údržbu a bezpečnost, včetně kybernetickou bezpečnost, z služeb elektronických komunikací v Rusku, na Ukrajině, v Unii, mezi Ruskem a Unií a mezi Ukrajinou a Unií a služeb datových center v Unii.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné
výhradní použití právníky osobami, subjekty nebo orgány usazenými v Rusku, které jsou vlastněny nebo výlučně či společně kontrolovány právníkou osobou, subjektem nebo orgánem, který je založena nebo zřízena podle práva členského státu, členské země Evropského hospodářského prostoru, Švýcarska nebo partnerské země uvedené v příloze VIII.	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné	Použitelné